

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 35 (1988)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Les parchemins des archives cantonales sont conservés dans des tiroirs à fond transparent.

Le microfilmage est une tâche délicate de longue haleine. Pour exemple, le service cantonal PBC va réaliser le microfilmage de 120 000 volumes de périodiques du 19<sup>e</sup> siècle, appartenant à la BPU. Ce travail devrait s'étendre sur quatre ans et est budgétisé à 55 000 francs par année. A noter que pour tout investissement découlant de la PBC, la Confédération alloue une subvention de 20 %, le reste étant à la charge des cantons.

Pour M. Fiechter, la PBC de Genève devrait être encore plus dynamique. «Pas en enrôlant inutilement du personnel supplémentaire, mais en

confiant le travail à des spécialistes. La PBC ne doit pas devenir la «planque» de la PC, elle a besoin de gens responsables, consciencieux et formés.» □

#### A lire:

Aide-mémoire pour la protection des biens culturels, édité par l'Office fédéral de la PCi, réf. 1740.00/1 f.

## Schutzraumliegen (schockgeprüft) Schaumstoffmatratzen

Vermietung von Matratzen für Militär und Vereinsanlässe

- Matratzenüberzüge
  - Fixleintücher
  - Schlafsäcke
  - Kissen
  - Wolldecken
  - Matratzenschoner
- Hochsprungmatten

**ARTLUX**

Grenzsteinweg 620  
5745 Safenwil  
Tel. 062 67 15 68

## 500 Behältertypen aus Kunststoff für Transport und Lagerung...

(mit Inhalten von 0.1 bis 150'000 Litern)  
...und natürlich ganze Systeme zum kombinieren!

Mit uns finden Sie bestimmt, was Ihre Aufgabe optimal löst.  
Rufen Sie an! Verlangen Sie Unterlagen!

Kunststoffwerk  
A. Heeb AG  
9464 Lienz-Rüthi  
Telefon 071 / 79 17 77  
Telefax 79 17 65

**HEEBAG**®

HEEBAG SA, 1023 Crissier/Lausanne



## Sicherheit einer 100%igen Verbindung: Linienwähler

Linienwähler werden überall dort eingesetzt, wo mehrere Telefonleitungen gleichzeitig auf mehreren Apparaten bedienbar sein müssen, z.B. bei Rettungsaktionen. Denn da hängt oft alles von einer sicheren, schnellen Telefonverbindung ab.

Wir arbeiten seit Jahren mit Erfolg bei der Realisierung von Notrufzentralen mit der Generaldirektion PTT zusammen.

Lassen Sie sich durch Tel. 113 oder Ihren konzessionierten Installateur beraten.

02 2 219 D

**Zellweger**  
**TeleCommunications**

Ein Mitglied der ascom

Zellweger Telecommunications AG CH-8634 Hombrechtikon